



(version française ci-dessous / versión en español abajo)

Dear colleagues and friends,

For the purpose of developing my 2019 reports to the Human Rights Council and the General Assembly, I will be examining the **issue of participation and decision-making in global governance spaces**, which have increasingly emerged as forums for international debate and where international priorities are set. These intergovernmental, multisectoral and private groupings, such as the Group of Seven (G7), the Group of 20 (G20), the group of Brazil, Russian Federation, India, People's Republic of China and South Africa (BRICS), the Group of 77 (G77, including the Group of 24 on International Monetary Affairs and Development), the Non-Aligned Movement (NAM), the World Economic Forum (WEF), and the Bilderberg Meeting (BM), play a role in developing the framework and function of the international order. Moreover, these groupings will have added importance in the coming years given the increasingly cross-border nature of the world's political and economic challenges.

Given this background, I intend to **look at the extent to which such international groupings and spaces are accessible, inclusive and responsive to the voices of people and groups previously excluded from international decision-making bodies, but whose lives and livelihoods are impacted by the decisions taken**. In his assessment, I will be guided, inter alia, by the [guidelines on the effective implementation of the right to participate in public affairs](#) presented by the Human Rights Council to Member States in September 2018 (see Council resolution [39/11](#)).

I will pay particular attention to those belonging to underrepresented parts of society, including women, children, youth, older persons, persons with disabilities, persons belonging to ethnic, religious, national, linguistic and racial minorities, migrants, refugees, and others, and also including indigenous peoples and others not associated with or organized in non-governmental organizations (as listed by the Human Rights Council in its resolution 38/12 on civic society space: engagement with international and regional organizations). I deem important to add to the list victims of discrimination and marginalization because of their sexual orientation and gender identity, as well as social movements.

To inform my reporting on this issue, I welcome contributions to the below questionnaire in English, French or Spanish by **23 May 2019**, at the following email address: ie-internationalorder@ohchr.org.

Unless otherwise requested, all contributions received will be uploaded on my website: <https://www.ohchr.org/EN/Issues/IntOrder/Pages/IEInternationalorderIndex.aspx>.

Please circulate this questionnaire widely among your networks.

Many thanks in advance for your cooperation.

Warm regards,

Dr. Livingstone Sewanyana

Independent Expert on the promotion of a democratic and equitable international order

Questionnaire

1. Please share your experience in exercising, or seeking to exercise, your right to participate in public affairs in one or several of the following global governance groupings/spaces: G7, G20, G77/G24, NAM, BRICS, WEF and BG in terms of:
 - a. Access;
 - b. Inclusivity; and
 - c. Influencing the decision-making process.
2. What were the main structural and/or practical obstacles you or your colleagues encountered when participating, or seeking to participate, prior to, during and after decision-making (for instance in terms of shaping the agenda of decision-making processes, participation at an early stage when all options are still open, accreditation, physical and/or online access to forums, issuance of visas, availability of funds, access to information relevant to decision-making processes, etc.)?
3. Which improvements do you see as key to secure genuine and meaningful participation in decision-making processes of the aforementioned groupings/spaces, including by the underrepresented parts of society as mentioned above, victims of discrimination and marginalization because of their sexual orientation and gender identity, as well as social movements?
4. What has been your experience exercising, or seeking to exercise, your rights to freedom of expression, peaceful assembly and association in the holding of meetings of one or several of the aforementioned groupings/spaces and in the margins thereof?
5. Have you or your colleagues been the subject of reprisal because of your participation, or attempt to participate, in a meeting or activity of one or several of the aforementioned groupings/spaces? If so, please provide information on the type of reprisal, the perpetrator(s), whether you reported the case to the organizers and the relevant authorities, and which action they took to address the situation and prevent reoccurrences (if any).

6. In your view, what is the overall impact of the economic and financial policies of the aforementioned groupings/spaces on a democratic and equitable international order?
7. More broadly, in what way(s) do you see a lack of genuine and meaningful participation and lack of influencing of decision-making process by the public in global governance grouping/spaces in general hampering the realization of a democratic and equitable international order?

Chers/ères amis/es, cher/ères collègues,

Aux fins de l'élaboration de mes rapports de 2019 au Conseil des droits de l'homme et à l'Assemblée générale, j'examinerai **la question de la participation et la prise de décision dans les espaces de gouvernance globale** qui sont devenus au fil des années des forums de débat international et où les priorités internationales sont définies. Ces groupes intergouvernementaux, multisectoriels et privés, tels que le Groupe des Sept (G7), le Groupe des Vingt (G20), le Groupe du Brésil, de la Fédération de Russie, de l'Inde, de la République populaire de Chine et de l'Afrique du Sud (BRICS), le Groupe des 77 (G77, y compris le Groupe des 24 sur les questions monétaires internationales et le développement), le Mouvement des pays non-alignés (NAM), le Forum économique mondial (WEF) et le groupe Bilderberg (GB), jouent un rôle dans le développement du cadre et de la fonction de l'ordre international. De plus, ces groupes auront une importance accrue dans les années à venir, compte tenu de la nature de plus en plus transfrontalière des défis politiques et économiques mondiaux.

Dans ce contexte, je souhaite **étudier dans quelle mesure ces groupes et espaces internationaux sont accessibles, inclusifs et à l'écoute des personnes et des groupes auparavant exclus des organes de décision internationaux et dont la vie et les moyens de subsistance sont impactés par les décisions prises**. Dans mon évaluation, je serai guidé, entre autres, par les [directives sur la mise en œuvre effective du droit de participer aux affaires publiques](#) présentées par le Conseil des droits de l'homme aux États Membres en septembre 2018 (voir la résolution [39/11](#) du Conseil).

J'accorderai une attention particulière aux personnes appartenant à des groupes sous-représentés de la société, notamment les femmes, les enfants, les jeunes, les personnes âgées, les personnes handicapées, les personnes appartenant à des minorités ethniques, religieuses, nationales, linguistiques et raciales, les migrants, les réfugiés et autres, ainsi que les autochtones et d'autres personnes non associées à des organisations non gouvernementales ou non organisées au sein de celles-ci (voir la résolution 38/12 du Conseil des droits de l'homme sur l'espace de la société civile: engagement auprès des organisations internationales et régionales). Je juge important d'ajouter à la liste les victimes de discrimination et de marginalisation en raison de leur orientation sexuelle et de leur identité de genre, ainsi que les mouvements sociaux.

Pour informer mes rapports sur cette question, je vous serais reconnaissant de bien vouloir me faire parvenir toute contribution au questionnaire ci-dessous en français, en

anglais ou en espagnol **avant le 23 mai 2019**, à l'adresse électronique suivante: ie-internationalorder@ohchr.org.

Sauf demande contraire, toutes les contributions reçues seront mises en ligne sur mon site internet (<https://www.ohchr.org/EN/Issues/IntOrder/Pages/IEInternationalorderIndex.aspx>).

Merci de bien vouloir diffuser ce questionnaire au sein de vos réseaux.

D'avance je vous remercie pour votre coopération.

Cordiales salutations,

Dr. Livingstone Sewanyana

Expert indépendant sur la promotion d'un ordre international démocratique et équitable

Questionnaire

1. Veuillez svp faire part de votre expérience relative à l'exercice, ou à la tentative d'exercer, votre droit de participer aux affaires publiques dans un ou plusieurs des groupes ou espaces de gouvernance globale suivants: G7, G20, G77/G24, NAM, BRICS, WEF et GB en termes d':
 - a. Accessibilité;
 - b. Approche inclusive; et
 - c. Influence du processus de prise de décision.
2. Quels ont été les principaux obstacles structurels et/ou pratiques que vous ou vos collègues avez rencontrés lors de votre participation, ou tentative de participation, avant, pendant et après la prise de décision (par exemple en termes de définition de l'agenda du processus en question, de participation à un stade avancé quand toutes les options sont encore ouvertes, d'accréditation, d'accès physique et/ou en ligne aux forums, de délivrance de visas, de disponibilité des fonds, d'accès aux informations pertinentes pour le processus de prise de décision, etc.)?
3. Quelles améliorations considérez-vous comme essentielles pour assurer une participation réelle et significative aux processus de prise de décision des groupes/espaces susmentionnés, notamment par les personnes appartenant à des groupes sous-représentés de la société telles que mentionnées ci-dessus, les victimes de discrimination et de marginalisation en raison de leur orientation sexuelle et de leur identité de genre, ainsi que les mouvements sociaux ?
4. Quelle est votre expérience relative à l'exercice – ou la tentative d'exercice – de vos droits à la liberté d'expression, de réunion pacifique et d'association lors de la tenue de réunions d'un ou de plusieurs des groupes/espaces susmentionnés et en marge de celles-ci?

5. Avez-vous ou vos collègues fait l'objet de représailles en raison de votre participation ou de votre tentative de participation à une réunion ou activité d'un ou plusieurs des groupes/espaces susmentionnés? Si oui, veuillez svp fournir des informations sur le type de représailles subies, le(s) auteur(s), si vous avez informé les organisateurs et autorités compétentes et si celles-ci ont pris d'éventuelles mesures pour répondre à la situation et éviter que celle-ci ne se reproduise.
6. Selon vous, quel est l'impact global des politiques économiques et financières des groupes/espaces susmentionnés sur un ordre international démocratique et équitable?
7. Plus généralement, de quelle(s) manière(s) pensez-vous qu'un manque de participation réelle et significative, ainsi qu'un manque d'influence du processus de prise de décision, par le public dans les groupes et espaces de gouvernance mondiale en général entravent la mise en place d'un ordre international démocratique et équitable ?

Estimadas/os amigas/os y estimadas/os colegas,

Con el fin de desarrollar mis informes para el Consejo de Derechos Humanos y la Asamblea General correspondientes al año 2019, examinaré **la temática relacionada con la participación y la toma de decisiones en los espacios de gobernanza global**, temática que ha surgido cada vez más en foros para el debate internacional donde se establecen las prioridades internacionales. Estas agrupaciones intergubernamentales, multisectoriales y privadas, como el Grupo de los Siete (G7), el Grupo de los Veinte (G20), el grupo conformado por Brasil, Federación de Rusia, India, República Popular China y Sudáfrica (BRICS), el Grupo de los 77 (G77, en particular el Grupo de los Veinticuatro para Asuntos Monetarios Internacionales y Desarrollo), el Movimiento de los Países No Alineados (NAM), el Foro Económico Mundial (WEF) y el grupo Bildenberg (GB), desempeñan un papel en el desarrollo del marco y la función del orden internacional. Además, estos grupos cobrarían importancia en los próximos años, dado el carácter cada vez más transfronterizo de los desafíos políticos y económicos del mundo.

Teniendo en cuenta estos antecedentes, tengo la intención de **observar en qué medida dichos grupos y espacios internacionales son accesibles, inclusivos y responden a las voces de personas y grupos previamente excluidos de los organismos internacionales dentro de sus procesos de toma de decisiones, y cuyas vidas y medios de vida se ven impactados por las decisiones tomadas**. En su evaluación, me guiaré, entre otras cosas, por las [directrices sobre la aplicación efectiva del derecho a participar en los asuntos públicos](#) presentados por el Consejo de Derechos Humanos a los Estados Miembros en septiembre de 2018 (véase la resolución [39/11](#) del Consejo).

Prestaré especial atención a aquellos grupos de personas que pertenecen a partes de la sociedad con poca representación, como las mujeres, los niños, los jóvenes, las personas

mayores, las personas con discapacidad, las pertenecientes a minorías étnicas, religiosas, nacionales, lingüísticas o raciales, los migrantes y los refugiados, e incluyendo también a los pueblos indígenas y otros grupos no asociados a organizaciones no gubernamentales o integrados en ellas (según lo consigna el Consejo de Derechos Humanos en su resolución 38/12 sobre el espacio de la sociedad civil: participación con organizaciones internacionales y regionales). Considero además importante agregar a la lista a las víctimas de discriminación y marginación debido a su orientación sexual e identidad de género, así como a los movimientos sociales.

Para informar mi informe sobre este tema, agradecería recibir las contribuciones al siguiente cuestionario en español, inglés o francés **antes del 23 de mayo de 2019**, al siguiente correo electrónico: ie-internationalorder@ohchr.org.

A menos que se solicite lo contrario, todas las contribuciones recibidas se harán públicas en mi sitio web: (<https://www.ohchr.org/EN/Issues/IntOrder/Pages/IEInternationalorderIndex.aspx>).

Gracias por distribuir este cuestionario dentro de sus redes.

De antemano les agradezco su cooperación.

Un cordial saludo,

Dr. Livingstone Sewanyana

Experto Independiente sobre la promoción de un orden internacional democrático y equitativo

Cuestionario

1. Describa su experiencia en el ejercicio o la búsqueda de ejercer su derecho a participar en asuntos públicos en una o varias de las siguientes agrupaciones y espacios de gobernanza global: G7, G20, G77/G24, NAM, BRICS, WEF y BG en términos de:
 - a. Accesibilidad;
 - b. Inclusividad; e
 - c. Influencia en el proceso de toma de decisiones.
2. ¿Cuáles fueron los principales obstáculos estructurales y / o prácticos que encontraron usted o sus colegas en el contexto de su participación, o la búsqueda de participación, antes, durante y después la toma de decisiones (por ejemplo, en términos de definición de la agenda en los procesos de toma de decisiones, participación en una etapa avanzada cuando todas las opciones están abiertas, acreditación, acceso físico y/o en línea a foros, emisión de visas, disponibilidad de fondos, acceso a información relevante para los procesos de toma de decisiones, etc.)?
3. ¿Qué mejoras considera clave para asegurar una participación genuina y significativa en los procesos de toma de decisiones de los grupos y espacios mencionados, especialmente los grupos de personas que pertenecen a partes de la sociedad mencionados

anteriormente, las víctimas de discriminación y marginación debido a su orientación sexual e identidad de género, así como a los movimientos sociales.

4. ¿Cuál ha sido su experiencia ejerciendo, o buscando ejercer, sus derechos a la libertad de expresión, reunión pacífica y asociación en la celebración de reuniones de uno o varios de los grupos y espacios antes mencionados y en sus márgenes?
5. ¿Usted o sus colegas han sido objeto de represalias por su participación o intento de participar en una reunión o actividad de uno o varios de los grupos y espacios mencionados? Si es así, proporcione información sobre el tipo de represalia, el (los) perpetrador (es), si informó el caso a los organizadores y las autoridades pertinentes, y qué medidas tomaron para abordar la situación y evitar reincidencias (si las hubiera).
6. En su opinión, ¿cuál es el impacto general de las políticas económicas y financieras de los grupos y espacios mencionados en un orden internacional democrático y equitativo?
7. Más generalmente, ¿de qué manera (s) considera usted que en caso de que exista una falta de participación genuina y significativa y una falta de influencia en el proceso de toma de decisiones por parte del público en grupos y espacios de gobernabilidad global en general se obstaculizan la realización de un orden internacional democrático y equitativo?
